



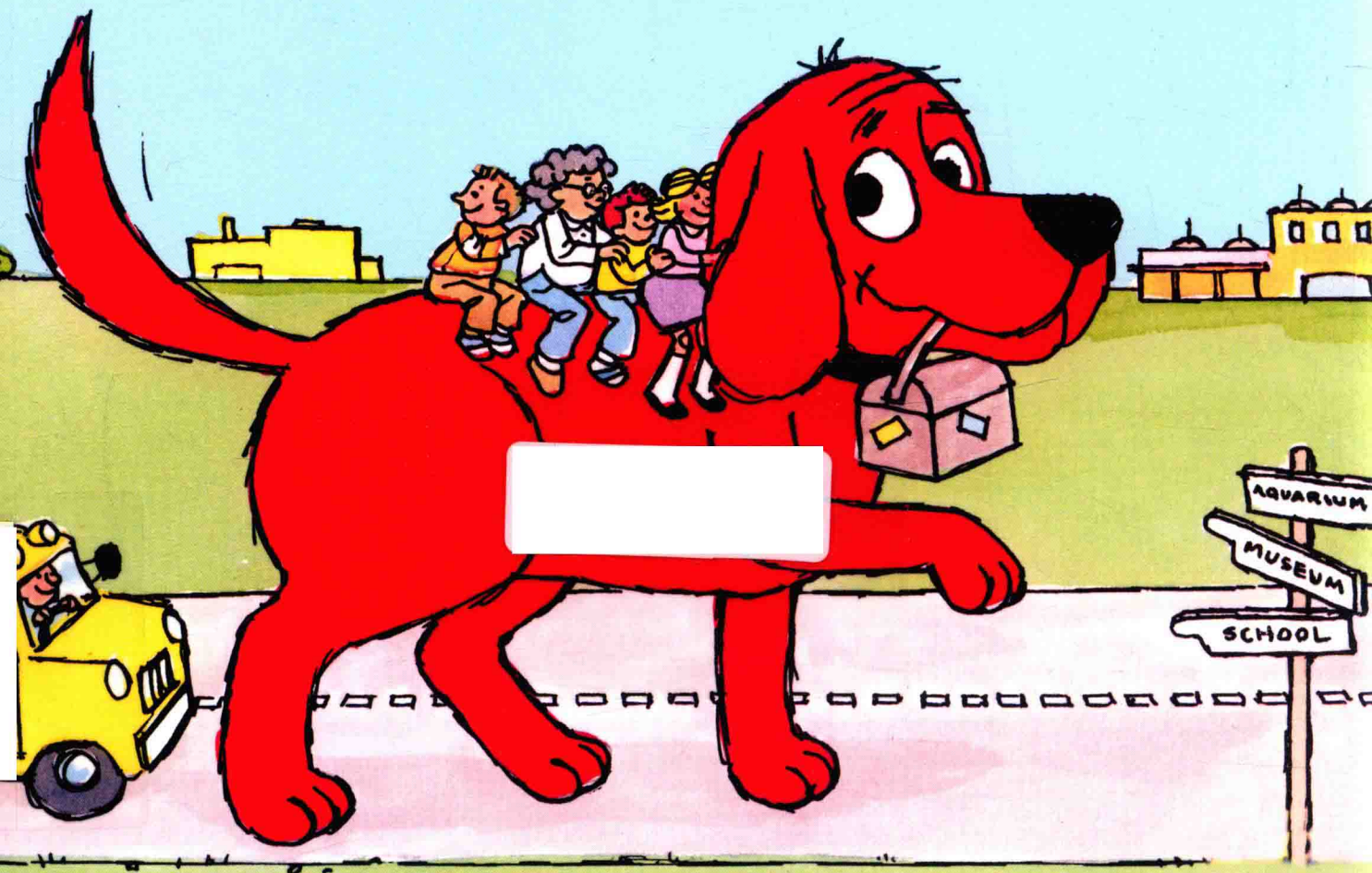
SCHOLASTIC 学乐

大红狗克里弗

秩序

大红狗去远足

[美] 诺尔曼·伯德韦尔/著 杜可名/译



人民文学出版社
PEOPLE'S LITERATURE PUBLISHING HOUSE



CliffordTM

大红狗去远足

[美] 诺尔曼·伯德韦尔/著 杜可名/译



人民文学出版社
PEOPLE'S LITERATURE PUBLISHING HOUSE

著作权合同登记号 图字01-2017-2928

Clifford's Pals

Copyright © 1985 by Norman Bridwell

All rights reserved

Chinese simplified language publishing rights arranged with Scholastic Inc., 557 Broadway,
New York, NY 10012, USA

CLIFFORD®, CLIFFORD THE BIG RED DOG®, and CLIFFORD THE SMALL RED
PUPPY® are registered trademarks of Norman Bridwell



图书在版编目 (CIP) 数据

大红狗克里弗. 第3辑: 全10册 / (美) 诺尔曼·伯
德韦尔著; 杜可名译. —北京: 人民文学出版社, 2017
ISBN 978-7-02-012450-3

I. ①大… II. ①诺… ②杜… III. ①儿童故事—图
画故事—美国—现代 IV. ①I712.85

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2017) 第 071070 号

责任编辑 卜艳冰 尚 飞

装帧设计 李 佳

号

com

公司

1/24

版 次 2017年6月北京第1版

印 次 2017年6月第1次印刷

书 号 978-7-02-012450-3

定 价 160.00 元

如有印装质量问题, 请与本社图书销售中心调换。电话: 010-65233595



CliffordTM

大红狗去远足

[美] 诺尔曼·伯德韦尔/著 杜可名/译



人民文学出版社
PEOPLE'S LITERATURE PUBLISHING HOUSE

著作权合同登记号 图字01-2017-2947

Clifford's Class Trip

Copyright © 2003 by Norman Bridwell

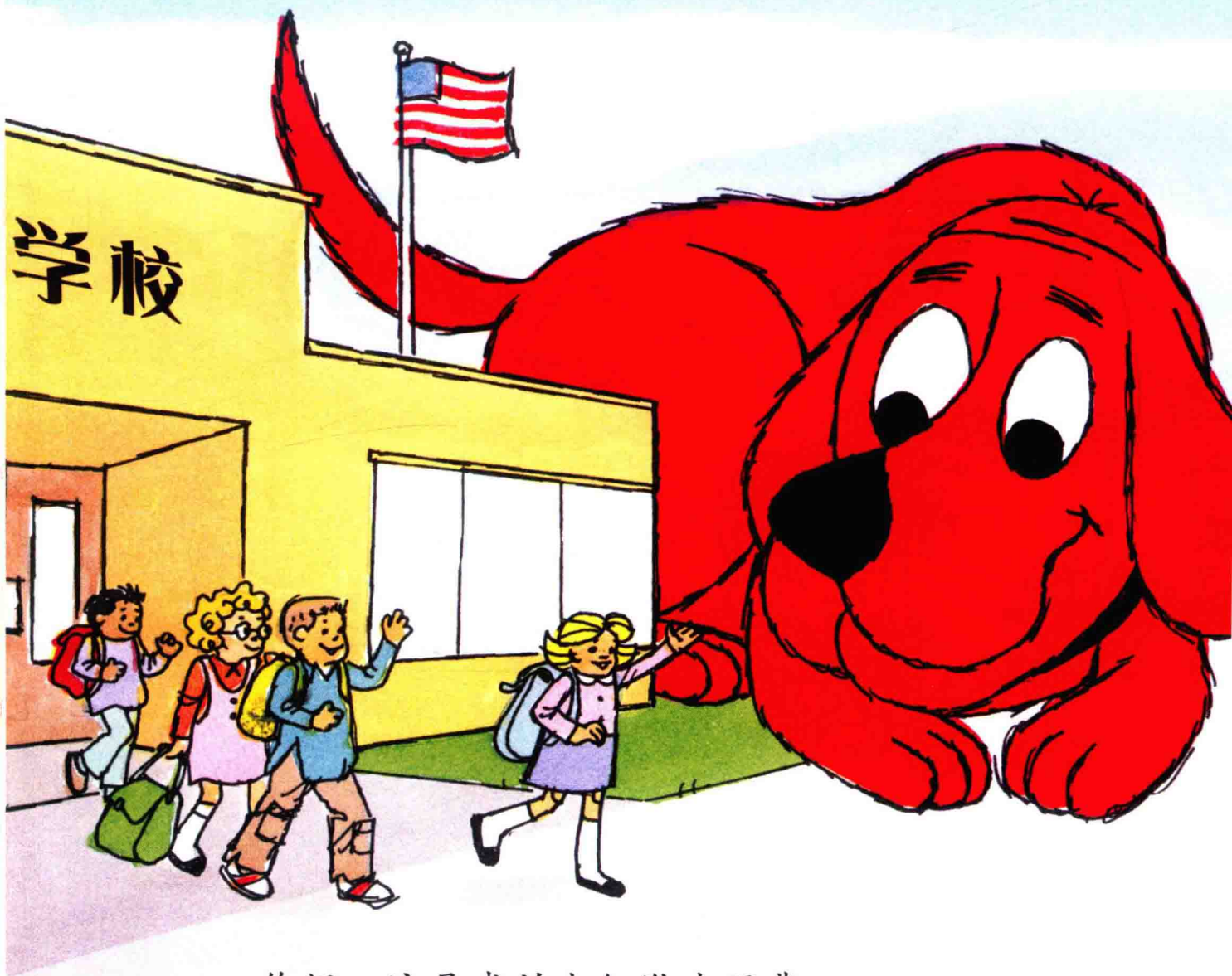
All rights reserved

Chinese simplified language publishing rights arranged with Scholastic Inc., 557

Broadway, New York, NY 10012, USA

CLIFFORD®, CLIFFORD THE BIG RED DOG®, and CLIFFORD THE SMALL
RED PUPPY® are registered trademarks of Norman Bridwell





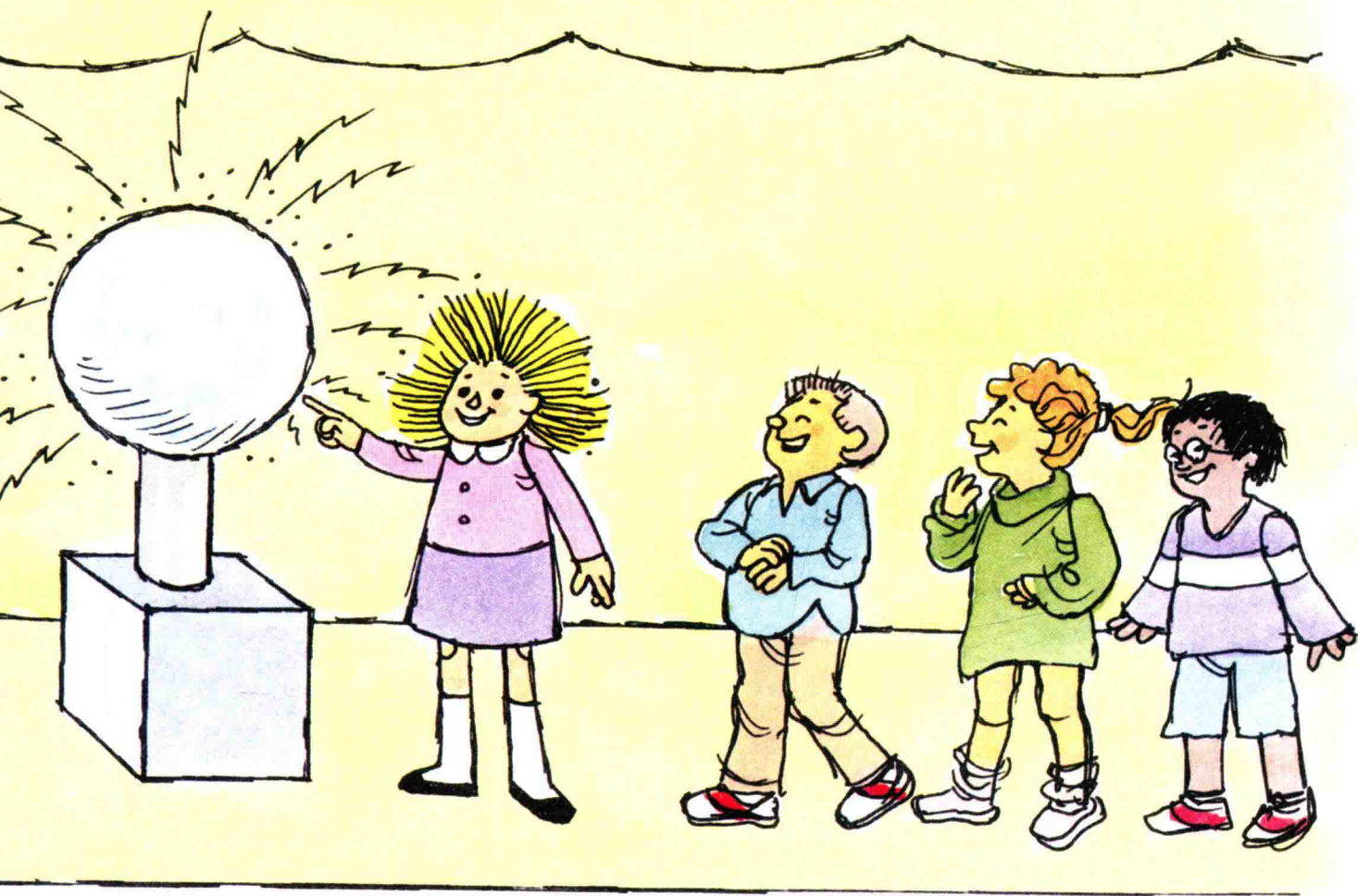
你好，这是我的大红狗克里弗。
去年，我们班组织了一次到城里的远足。



校车没有足够的座位，多亏有了克里弗。



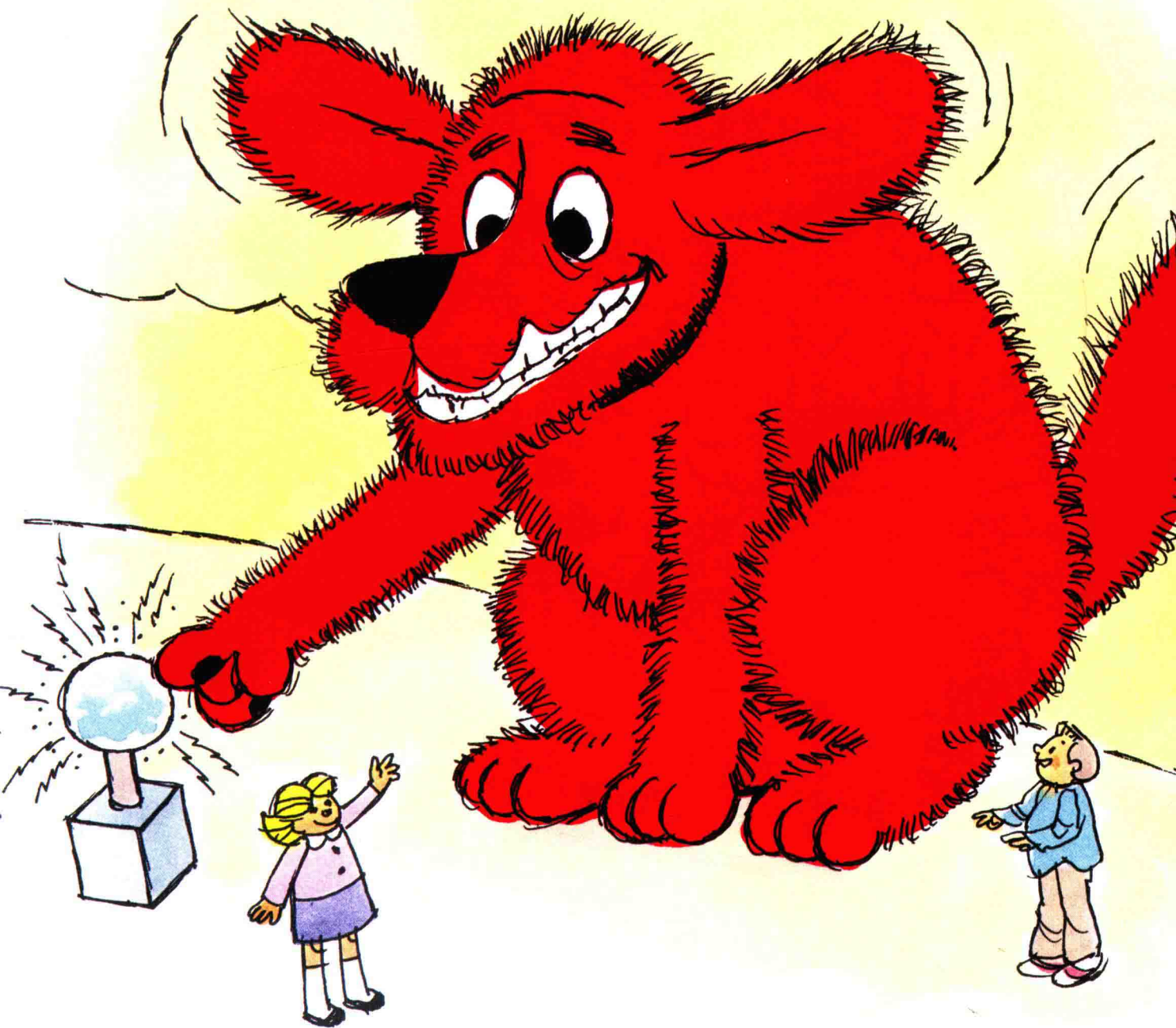
我们要去城里参观。
首先是去自然科学公园。

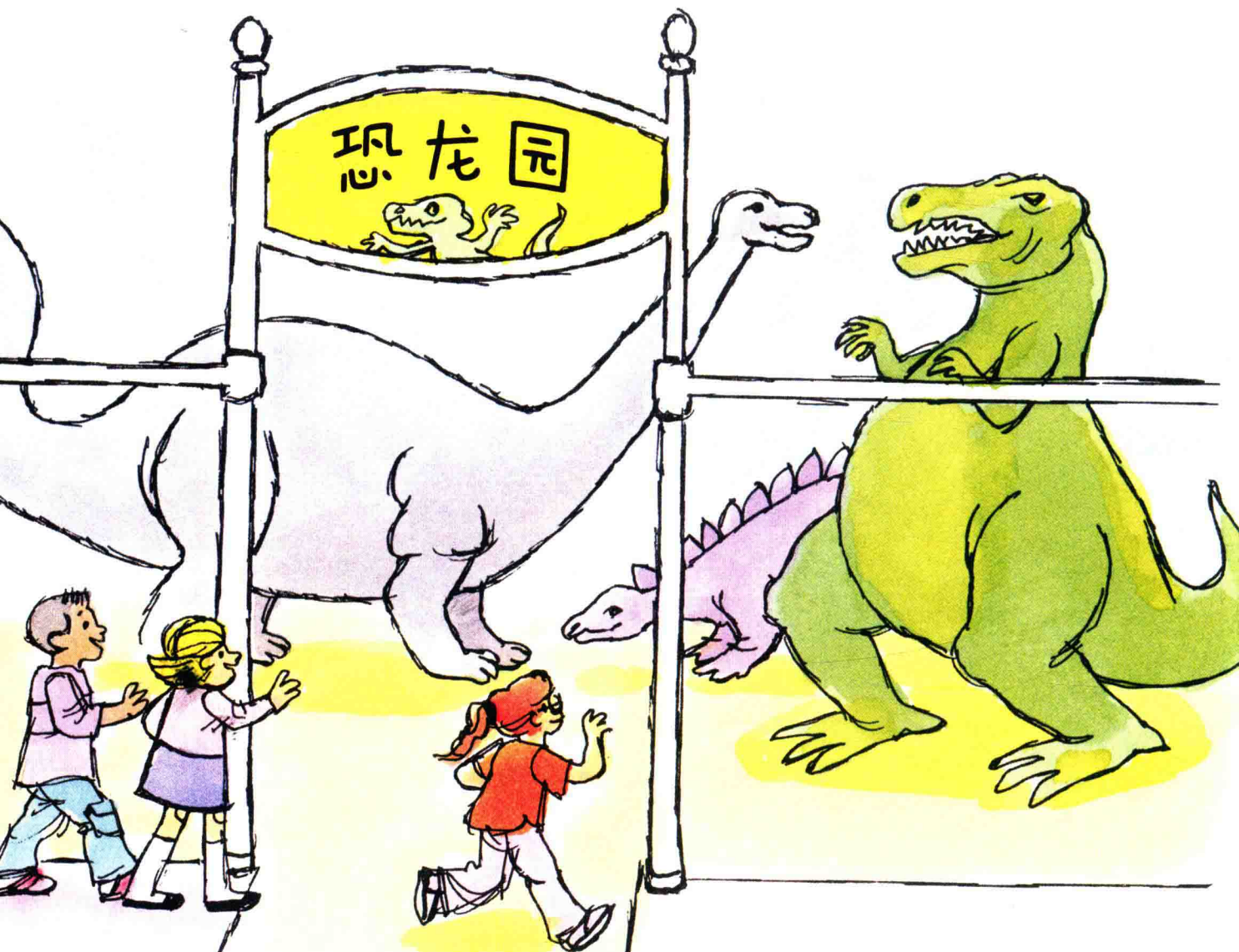


静电球真好玩儿。

那个球不会伤害我，但是它让我的头发都竖起来啦。

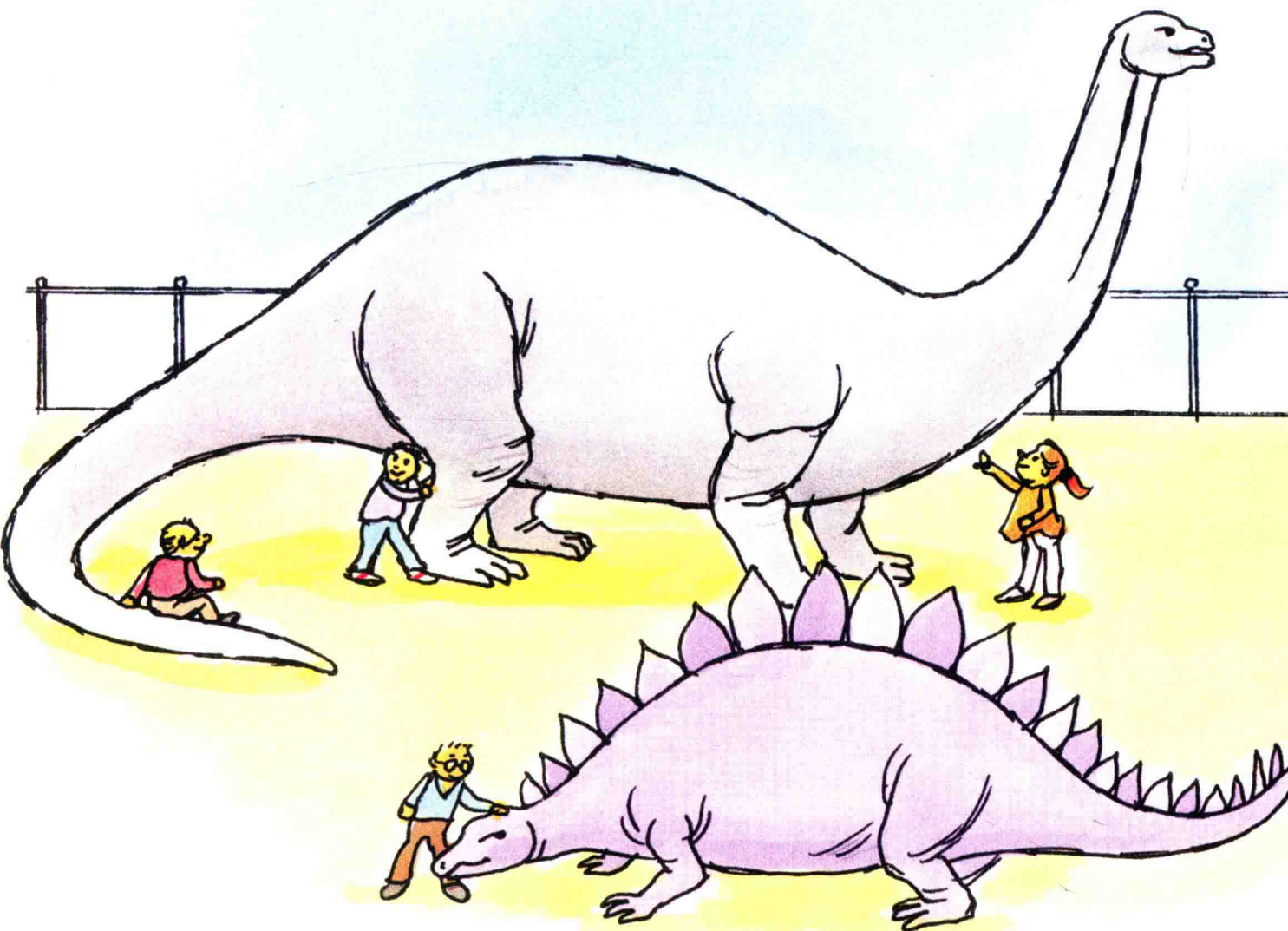
克里弗也喜欢玩。



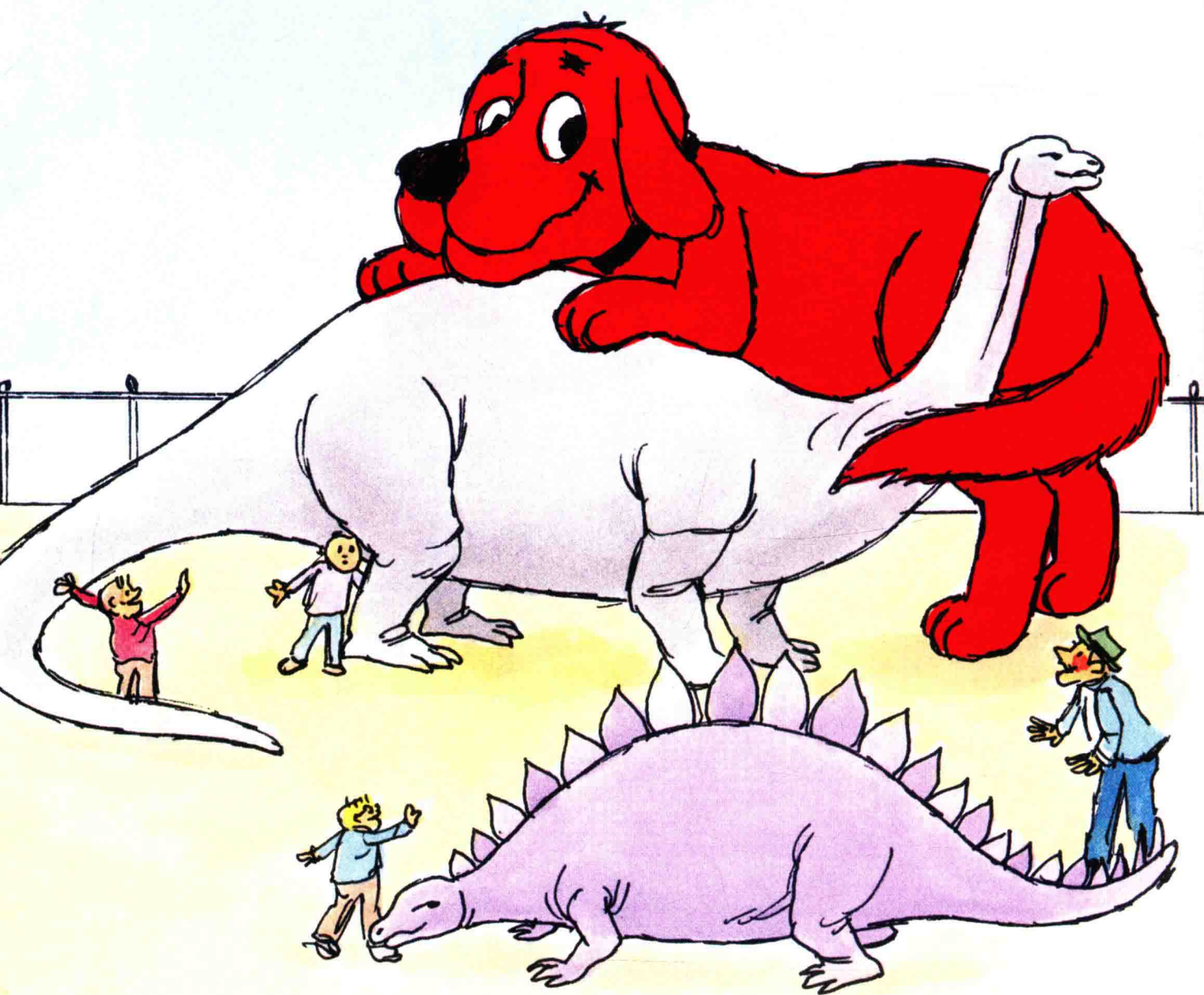


自然科学公园里还有一个恐龙模型展览。
那些恐龙模型看起来就跟真的一样。

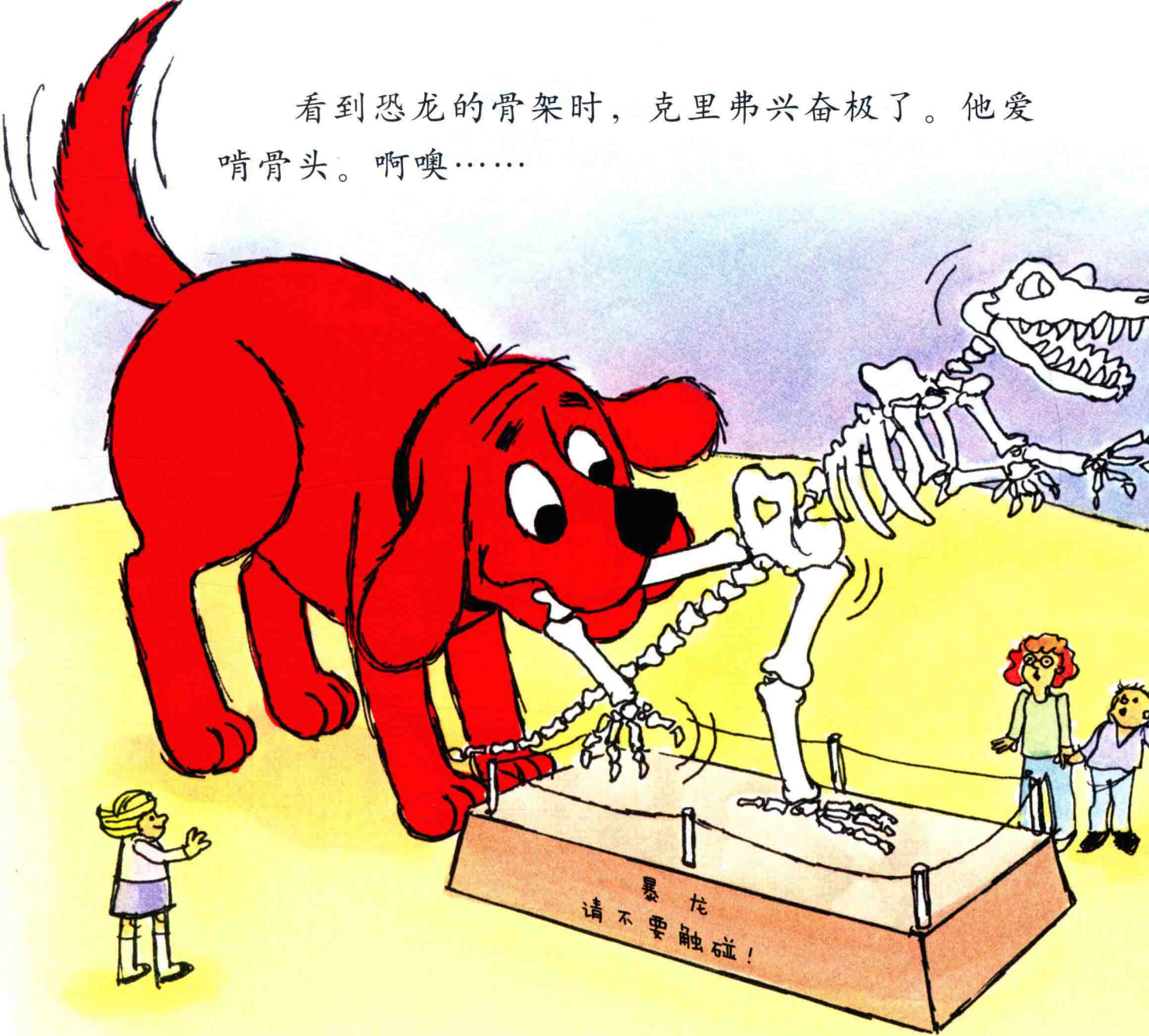
我的朋友问：“你能想象现在还有什么动物能有这么大吗？”



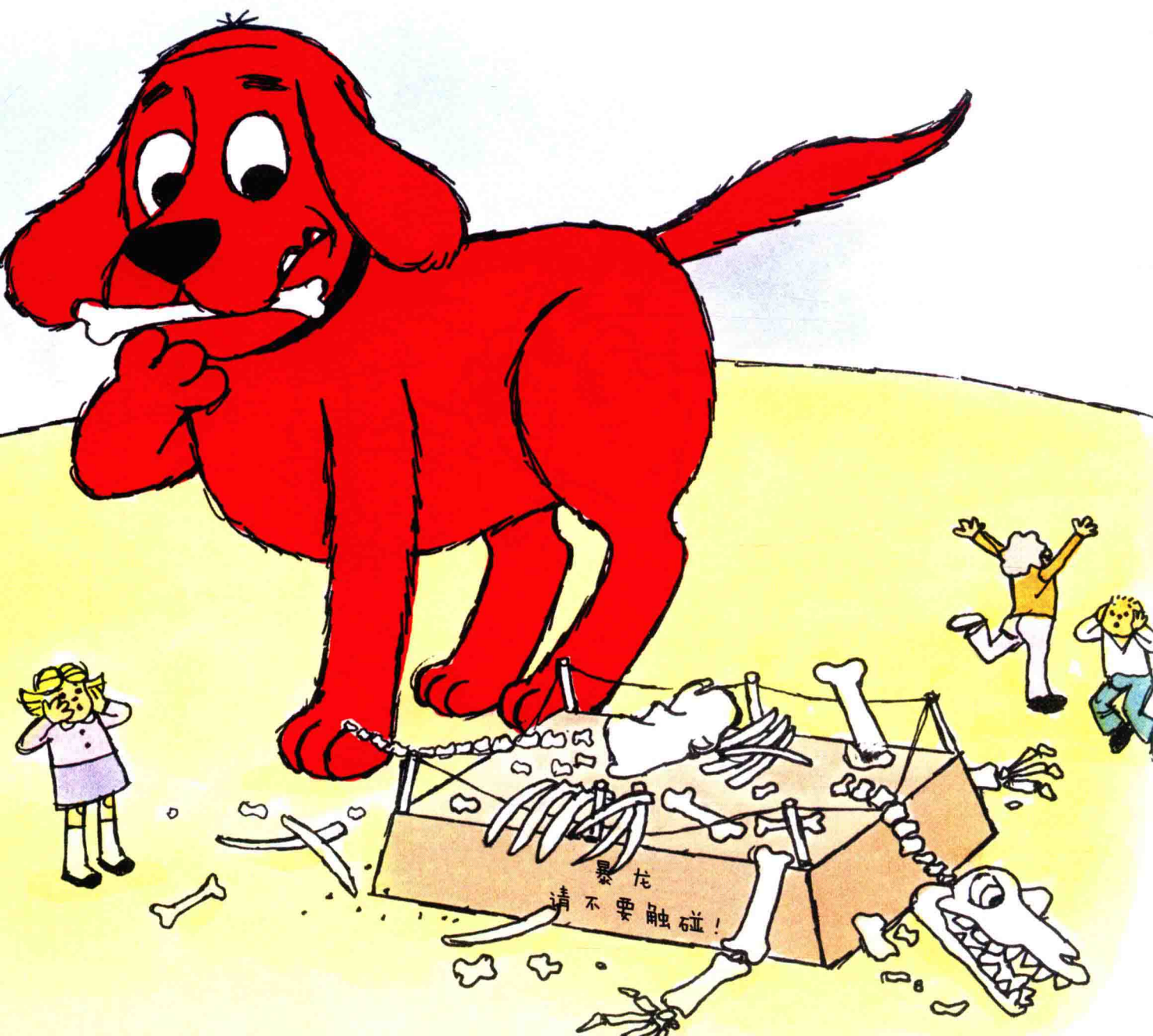
那当然还是有的。



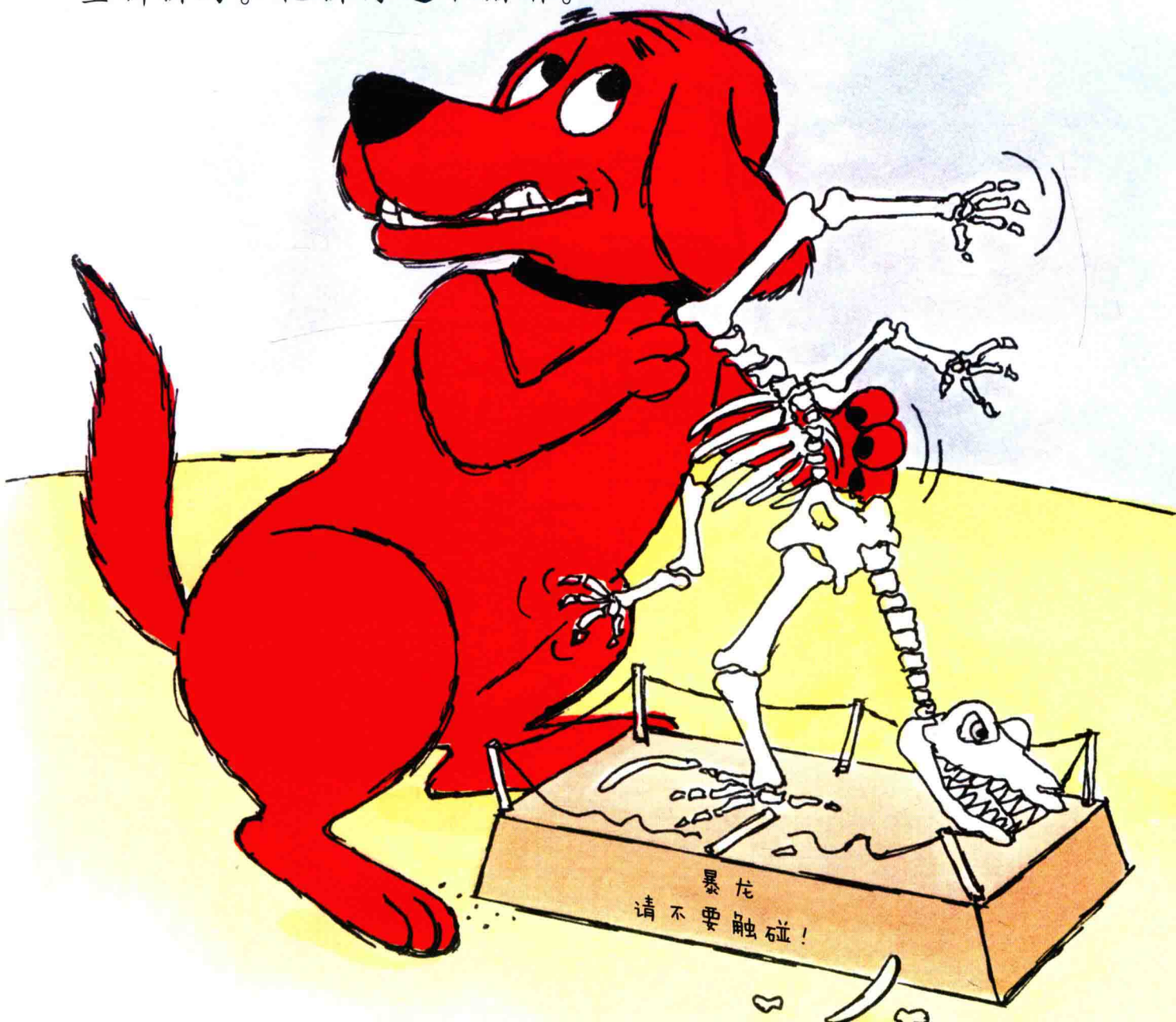
看到恐龙的骨架时，克里弗兴奋极了。他爱啃骨头。啊噢……

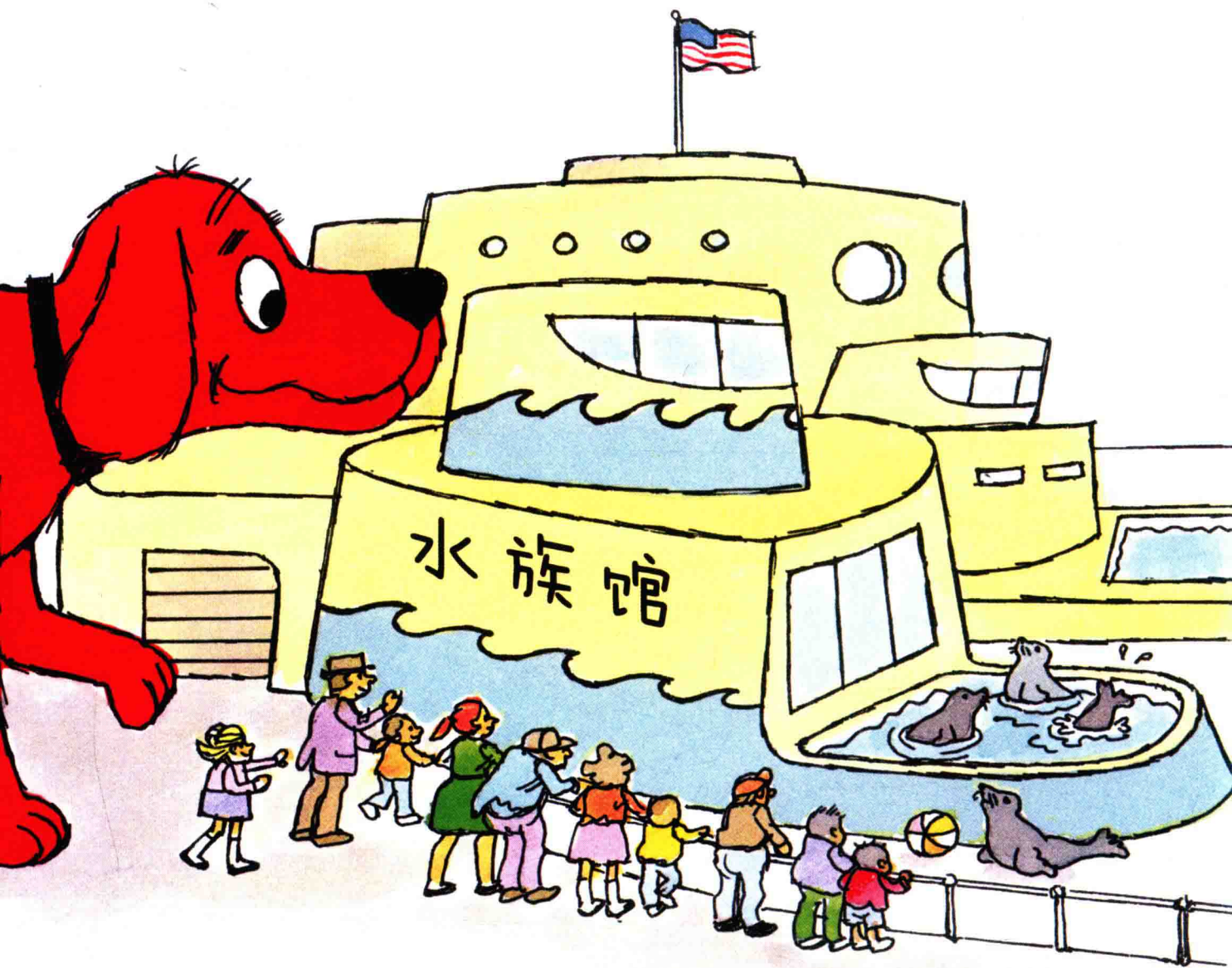


一团糟！



克里弗觉得可不好意思了。于是他努力把暴龙的骨架重新拼好。他拼得还不错嘛。





接着全班去了下一站——水族馆。